PROCEDURA DI SELEZIONE PER L'ASSUNZIONE DI N.1 RICERCATORE A TEMPO DETERMINATO AI SENSI DELL'ART.24, COMMA 3, LETT. B) DELLA LEGGE 240/2010 (CONTRATTO SENIOR) PER IL SETTORE CONCORSUALE 10/L1 – LINGUE, LETTERATURE E CULTURE INGLESE E ANGLO-AMERICANA - SETTORE SCIENTIFICO DISCIPLINARE L-LIN/12 – LINGUA E TRADUZIONE – LINGUA INGLESE - DIPARTIMENTO DI SCIENZE UMANE – SEDE DI POTENZA E DI MATERA, INDETTA CON D.R. N. 524 DEL 23/11/2015 IL CUI AVVISO E' STATO PUBBLICATO SULLA G.U.R.I. – IV SEZIONE SPECIALE – CONCORSI ED ESAMI – N. 93 DEL 1/12/2015.

## VERBALE N. 1 (Seduta Preliminare)

Il giorno 24 marzo 2016 alle ore 9.30 si è riunita in via telematica la Commissione giudicatrice per la procedura di selezione per l'assunzione di n.1 Ricercatore con contratto di lavoro subordinato a tempo determinato – ai sensi dell'art.24 – comma 3 – lett.b) L.240/2010 – della durata di 3 anni – Settore concorsuale 10/L1 – Lingue, letterature e culture inglese e anglo-americana – Settore scientifico disciplinare L-LIN/12 – Lingua e traduzione – Lingua inglese – Dipartimento di Scienze umane – Sede di Potenza e di Matera, nominata con D.R. n. 12 del 19/1/2016 e convocata con nota Rettorale prot. n. 4628 All. 3 del 15/3/2016, nelle persone di:

Prof. Stefano BRONZINI Prof.ssa Virginia PULCINI Prof. Christopher John WILLIAMS

I componenti della Commissione, tutti presenti, procedono immediatamente alla nomina del Presidente nella persona del Prof. Stefano BRONZINI e del Segretario, nella persona della Prof.ssa Virginia PULCINI.

La Commissione prende visione del D.R. di indizione della procedura di selezione, il cui avviso è stato pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale – IV sezione speciale – n. 93 del 1/12/2015 e del D.P.R. 09.05.1994 n. 487.

Quindi, preso atto che il Responsabile del procedimento è il Responsabile dell'Ufficio Reclutamento e Collaborazioni Esterne dell'Università degli Studi della Basilicata, ogni componente della Commissione dichiara di non avere relazioni di parentela e affinità entro il 4° grado incluso con gli altri commissari (art. 5 comma 2 D.lgs. 07.05.1948 n.1172) e che non sussistono le cause di astensione di cui agli artt. 51 e 52 c.p.c., nonché le situazioni previste dall'art. 35-bis del Decreto legislativo 30.03.2001, n. 165 e s.m.i., così come introdotto dalla Legge 6.11.2012, n. 190 e s.m.i.

Il Presidente procede all'esame del bando, degli atti normativi e regolamentari ("Regolamento per il reclutamento di ricercatori con contratto a tempo determinato, adottato ai sensi dell'art. 24 della legge 240/2010" emanato con D.R. n. 30 del 1° febbraio 2012, modificato con D.R. n. 131 del 1° aprile 2014 e con D.R. n. 358 del 9 luglio 2015) che disciplinano lo svolgimento della procedura de qua.

In particolare, il bando riporta la seguente scheda di sintesi:

Modalità della procedura di reclutamento: procedura selettiva con contratto a tempo determinato, ai sensi dell'art. 24 della legge 240/2010;



Nr. Posti: 1;

Fascia: Ricercatore a tempo determinato (di tipo b);

Settore concorsuale: 10/L1 (Lingue, letterature e culture inglese e angloamericana);

Profilo: settore scientifico disciplinare L-LIN/12 (Lingua e traduzione – Lingua inglese);

Struttura primaria presso la quale sarà incardinato il ricercatore: Dipartimento di Scienze Umane (DiSU) – Università degli Studi della Basilicata;

Sede di servizio: Potenza e Matera;

Attività e impegno didattico complessivo

- 1. L'attività richiesta: sviluppo dell'attività di ricerca nell'SSD e svolgimento degli incarichi e funzioni previsti dalla normativa vigente, dallo Statuto e dai Regolamenti dell'Unibas e dai Regolamenti del Dipartimento di Scienze Umane;
- 2. Impegno didattico: l'attività didattica sarà svolta negli insegnamenti afferenti al SSD L-LIN/12 compresi nei Corsi di Studio e di Dottorato offerti dal Dipartimento di Scienze Umane;

Numero massimo di pubblicazioni: 12 (dodici);

Lingua straniera: lingua inglese;

Copertura finanziaria (provenienza Punti Organico): Ateneo;

Trattamento economico e previdenziale: come previsto dalla vigente normativa;

Diritti e doveri: come previsti dalla vigente normativa in materia di stato giuridico del personale docente universitario e dal Codice etico dell'Università degli Studi della Basilicata;

Modalità di accertamento della qualificazione scientifica, didattica e delle competenze linguistiche del candidato: valutazione dei titoli e del curriculum scientifico e didattico.

La Commissione, inoltre, predetermina i criteri per procedere alla valutazione preliminare dei candidati e alla valutazione comparativa. Tali criteri saranno consegnati immediatamente al responsabile del procedimento il quale ne assicurerà la pubblicità sul sito WEB dell'Università. Decorsi i sette giorni dalla pubblicizzazione di tali criteri, la Commissione potrà nuovamente riunirsi per il prosieguo dei lavori.

La Commissione, in primo luogo, effettuerà la valutazione preliminare dei candidati, con motivato giudizio analitico sui titoli, sul curriculum e sulla produzione scientifica, ivi compresa la tesi di dottorato, al fine di selezionare i candidati comparativamente più meritevoli che verranno ammessi alla discussione pubblica dei titoli e della produzione scientifica, con la Commissione, in misura compresa tra il 10 e il 20 per cento del numero degli stessi e comunque non inferiore a sei unità. I candidati sono tutti ammessi alla discussione pubblica qualora il loro numero sia pari o inferiore a sei.



La valutazione comparativa dei titoli dei candidati, è effettuata analiticamente in conformità alle disposizioni vigenti sulla base dei seguenti elementi debitamente documentati:

a) dottorato di ricerca o equipollenti, ovvero, per i settori interessati, il diploma di specializzazione medica o equivalente conseguito in Italia o all'estero;

- b) eventuale attività didattica a livello universitario in Italia o all'estero;
- c) documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri;
- d) realizzazione di attività progettuale relativamente ai settori concorsuali nei quali è prevista;
- e) organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi;
- f) titolarità di brevetti relativamente ai settori concorsuali nei quali è prevista;
- g) relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali;
- h) premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca;
- i) diploma di specializzazione europea riconosciuto da Board internazionali, relativamente a quei settori concorsuali nei quali è prevista.

La valutazione di ciascun elemento è effettuata considerando specificamente la significatività che esso assume in ordine alla qualità e quantità dell'attività di ricerca svolta dal singolo candidato.

Nell'effettuare la valutazione comparativa dei candidati, saranno prese in considerazione esclusivamente pubblicazioni o testi accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti nonché saggi inseriti in opere collettanee e articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale con l'esclusione di note interne o rapporti dipartimentali. La tesi di dottorato o dei titoli equipollenti sono presi in considerazione anche in assenza delle condizioni di cui al presente comma.

La commissione giudicatrice effettuerà la valutazione comparativa delle pubblicazioni sulla base dei seguenti criteri:

- a) originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione scientifica;
- b) congruenza di ciascuna pubblicazione con il settore concorsuale per il quale è bandita la procedura e con l'eventuale profilo, definito esclusivamente tramite indicazione di uno o più settori scientifico-disciplinari, ovvero con tematiche interdisciplinari ad essi correlate;
- c) rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica;
- d) determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione; a fine di ottemperare a tale criterio si farà riferimento alle dichiarazioni di autorialità rilevabili dai testi pubblicati.

La commissione giudicatrice altresì valuterà la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati di allontanamento non volontario dall'attività di ricerca, con particolare riferimento alle funzioni genitoriali.



La Commissione, ritenendo che nel settore scientifico disciplinare relativo alla procedura in oggetto non esistano indici statistici affidabili o affermati (numero delle citazioni, numero medio di citazioni per pubblicazione, impact factor totale e medio, indice di Hirsh o simili, etc.), decide di non ricorrere all'utilizzo dei predetti indici.

In caso di superamento del limite massimo di pubblicazioni, la Commissione Giudicatrice valuterà le stesse secondo l'ordine indicato nell'elenco, fino alla concorrenza del limite stabilito dal bando.

Dopo la valutazione preliminare dei candidati, la Commissione procederà, come la procedura di selezione prevede, ai sensi dell'art. 24, comma 2 lett. c) della Legge 240/2010, con una discussione pubblica durante la quale i candidati discutono e illustrano davanti alla Commissione giudicatrice stessa i titoli e le pubblicazioni presentati, ivi compresa la tesi di dottorato, oltre alla prova orale volta ad accertare l'adeguata conoscenza della lingua straniera.

L'elenco dei candidati ammessi alla discussione e il calendario della stessa dovranno essere pubblicati all'albo on line dell'Ateneo almeno dieci giorni prima della discussione.

A seguito della discussione, la Commissione attribuirà un punteggio ai titoli e a ciascuna delle pubblicazioni presentate dai candidati, sulla base dei criteri come di seguito stabiliti:

Titoli professionali: fino ad un massimo di punti 25 (venticinque) totali da distribuire tra le voci sottoelencate.

## Titoli valutabili:

- a) svolgimento di attività didattica a livello universitario in Italia o all'estero fino a un massimo di punti 8 (otto);
- b) documentata attività di formazione o di ricerca presso qualificati istituti italiani o stranieri fino a un massimo di punti 3 (tre);
- c) realizzazione di attività progettuale relativamente ai settori concorsuali nei quali è prevista fino a un massimo di punti 2 (due);
- d) organizzazione, direzione e coordinamento di gruppi di ricerca nazionali e internazionali, o partecipazione agli stessi fino a un massimo di punti 4 (quattro);
- e) partecipazione in qualità di relatore a congressi e convegni nazionali e internazionali fino a un massimo di punti 3 (tre);
- f) conseguimento di premi e riconoscimenti nazionali e internazionali per attività di ricerca fino a un massimo di punti 2 (due);
- g) diploma di specializzazione europea riconosciuto da Board internazionali, relativamente a quei settori concorsuali nei quali è prevista fino a un massimo di punti 3 (tre).

Titoli accademici: fino ad un massimo di punti 10 (dieci).

Titoli valutabili:

- a) possesso del titolo di dottore di ricerca o equipollenti, ovvero, per i settori interessati diploma di specializzazione medica o equivalente conseguito in Italia o all'estero fino a un massimo di punti 5 (cinque);
- b) laurea fino a un massimo di punti 3 (tre);
- c) altri titoli fino a un massimo di punti 2 (due).

**Pubblicazioni**: fino ad un massimo di punti 35 (trentacinque)

Ai fini della valutazione delle pubblicazioni sono considerate le pubblicazioni o i testi accettati per la pubblicazione secondo le norme vigenti, nonché i saggi inseriti in opere collettanee e gli articoli editi su riviste in formato cartaceo o digitale con l'esclusione di note interne o rapporti dipartimentali e sarà svolta sulla base dei seguenti criteri:

- originalità, innovatività, rigore metodologico e rilevanza di ciascuna pubblicazione;



- congruenza con il settore concorsuale per il quale è bandita la procedura e con l'eventuale profilo, definito esclusivamente tramite indicazione di uno o più settori scientifico-disciplinari, ovvero con tematiche interdisciplinari ad essi correlate";
- rilevanza scientifica della collocazione editoriale di ciascuna pubblicazione e sua diffusione all'interno della comunità scientifica, come previsto dalle consolidate prassi scientifiche del settore;
- determinazione analitica, anche sulla base di criteri riconosciuti nella comunità scientifica internazionale di riferimento, dell'apporto individuale del candidato nel caso di partecipazione del medesimo a lavori in collaborazione; al fine di ottemperare a tale criterio si farà riferimento alla dichiarazione di autorialità rilevabile dai testi pubblicati.

La Commissione non si avvarrà di indicatori bibliometrici quali il numero delle citazioni, sia totale sia riferito alle singole pubblicazioni, l'impact factor e altri parametri simili, perché non in uso presso la comunità scientifica di riferimento. Sulla base dei criteri sopra indicati la Commissione individua le diverse tipologie di pubblicazioni, cui attribuire i punteggi come segue:

- A) Monografie, traduzioni di libri con introduzione: max punti 5 per pubblicazione;
- B) Curatele, edizioni critiche con introduzione: max punti 3 per pubblicazione;
- C) Contributi in volume: max punti 3 per pubblicazione;
- D) Pubblicazioni su riviste nazionali e internazionali: max punti 3 per pubblicazione.
- E) La commissione giudicatrice tiene altresì in considerazione la consistenza complessiva della produzione scientifica del candidato, l'intensità e la continuità temporale della stessa, fatti salvi i periodi, adeguatamente documentati, di sospensione del rapporto di lavoro e altri periodi di congedo o di aspettativa stabiliti dalle leggi vigenti e diversi da quelli previsti per motivi di studio: max punti 2.

La discussione dei titoli sarà in lingua inglese. In sede di discussione dei titoli e della produzione scientifica verrà effettuata anche la verifica volta ad accertare l'adeguata conoscenza della lingua straniera (lingua italiana per i candidati stranieri) anche tramite una prova di traduzione.

La Commissione valuterà l'adeguata conoscenza della lingua straniera mediante l'espressione di un giudizio sintetico: insufficiente – sufficiente – buono – distinto – ottimo.

Al termine della selezione la commissione individuerà al più un vincitore.

La Commissione decide quindi di riunirsi il giorno 14 aprile 2016 alle ore 9.30 per via telematica per la valutazione preliminare dei titoli, del curriculum e della produzione scientifica, ivi compresa la tesi di dottorato, presentati dai candidati, al fine di selezionare i candidati comparativamente più meritevoli che verranno ammessi alla discussione pubblica dei titoli e delle pubblicazioni e alla prova orale per l'accertamento della conoscenza della lingua straniera che si terranno il giorno 28 aprile 2016 alle ore 11.00 presso il Dipartimento di Scienze Umane – Sede di Potenza, Via Nazario Sauro 85 - Potenza.

\$

I lavori della Commissione dovranno essere conclusi entro il giorno 30 aprile 2016 come da D.R. 84 del 15 marzo 2016.

Si dà atto che la procedura telematica è rimasta aperta fino alle ore 16.45 dello stesso giorno e che tutti i commissari hanno preso visione ed approvato i criteri di cui sopra, nonché hanno dato il loro consenso alla stesura in forma definitiva del presente verbale (vedi allegate dichiarazioni al presente verbale, di cui fanno parte integrante e sostanziale).

L'adunanza, tenuta in via telematica, viene sciolta alle ore 16.50 dello stesso giorno.

Bari, 24 marzo 2016

Il presidente della commissione

Prof. Stefano Bronzini